

# EL IRIS

Año V.

DIARIO CATÓLICO

Núm. 1310.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

40, José M.<sup>a</sup> Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) sábado 25 de Agosto de 1917

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Al mes . . . . . 0'75 Ptas.  
Pago adelantado

(DE COLABORACIÓN)

## Centenario del Paborde Martí

IV.

El celebrado autor de la obra «El Géniro del Cristianismo», inspirado cantor de las grandezas del catolicismo, hace hermoso parangón, en dicha obra, entre los héroes antiguos de Homero y de Virgilio, cantados en sus respectivos poemas la Iliada y la Eneida, comparándolos con los guerreros de la *Jerusalén Libertada* de Tasso, deduciendo del paralelo establecido la superioridad de los héroes cristianos sobre los antiguos. «La verdadera religión, dice el inmortal Chateaubriand, nos enseña que no se debe medir al hombre por la fuerza corporal, sino por la grandeza del alma. Este valor de alta índole ha llegado a ser tan común, que el más obscuro de nuestros modernos guerreros, es más valiente que los Ajax, que huían al aspecto de Hector, que a su vez huía a la vista de Aquiles.»

Una de las principales causas de la superioridad de los modernos héroes cristianos sobre los antiguos, es la virtud de la fé. La acción de esta virtud, cuando informa y anima eficazmente al hombre, inspira a veces grandes empresas, allana las mayores dificultades, consuma sacrificios, facilita el más alto heroísmo y suaviza las más agudas asperezas que se hallan en el camino de la vida y en la prosecución de elevados ideales. Tal es la influencia y poder extraordinario de la fé, para impulsar al hombre al cumplimiento de obras maravillosas y a la realización de hechos portentosos.

En el caso que argumentos no hubiera ni otros ejemplos se ofrecieran para dejarlo así luminosamente probado, bastaría para su demostración el recuerdo de nuestro inmortal Paborde Martí. ¡Qué heroísmo de abnegación, de sacrificio y de caridad no declara e ilumina este nombre de uno de nues-

tros más insignes patricios! ¡Qué admirable conjunto de actos virtuosísimos, heroicos, siempre armónicos, no nos presenta en la serie de largos años! ¡Qué carácter, que tipo excepcional sin poderse confundir con nadie ni nada de lo que acaso hemos conocido! ¿Y podría creerse que su tesón característico, su constancia, valor y heroísmo eran efectos sólo de su temperamento, de sus estudios y de su ciencia? ¿Deben atribuirse sus hechos heroicos realizados en bien de Menorca, sólo a los esfuerzos de su voluntad por muy tenaz y enérgica que ella fuese?

No: no nos perdamos en conjeturas fantásticas, no nos extraviemos en un laberinto de hipótesis injustificadas. Las excepcionales dotes de carácter, las virtudes del alma y digámoslo en breve síntesis su *heroísmo*, no reconoció, ni pudo reconocer otro origen, otra inspiración que la precedente de la fé y de la caridad, virtudes cristianas, engendradoras de los más admirables héroes del cristianismo.

Para apreciar el mérito del Paborde en su viaje a Turquía para la redención de los esclavos menorquines, debe uno trasladarse con la imaginación a aquellos remotos tiempos de unos tres siglos atrás, cuando aquel país era mortal enemigo de España, carecía de los medios modernos de locomoción, sin vías férreas ni autos, siendo sus poblaciones semejantes a tribus salvajes, con desiertos llenos de bandidos, que llevaban la desolación y el pillaje por todas partes. A esto hay que agregar el motivo del viaje del Paborde a aquellas tierras, que de ser conocido su objeto se exponía a perder su vida o a ser hecho esclavo, con la mira de obtener los turcos, con la adquisición de tan distinguido personaje, mayor coste de su rescate. Tal fué el teatro donde aparece, con mayor relieve, el admirable heroísmo de nuestro glorioso patricio. No es necesario ponderar la fortaleza de

ánimo, la extraordinaria entereza que supone el viaje a Turquía de nuestro Paborde en aquellas circunstancias y mayormente su permanencia en Constantinopla cuando era objeto de cruel persecución, de concentrados odios y de viles calumnias. Esto no obstante, continuó su humanitaria obra impertérrito, animoso y constante, contra viento y marea, hasta que haciéndose imposible la consumación completa de ella, levantó su tienda no por falta de valor ni por cobardía, sino por falta de dinero o recursos, para dar fin por sí mismo a la grande y nobilísima empresa, que se había propuesto.

¿No llevan por ventura, todos estos actos el sello del heroísmo? Fué, por consiguiente, el Paborde Martí un héroe de la fé, un héroe del catolicismo, por la realización de sus grandes empresas a favor de los esclavos menorquines. Saludemos, pues, al *Héroe* menorquín, que con su heroicidad inmortalizó su nombre en los anales de la historia de Menorca.

G. VILA.

Ciudadela 23 Agosto de 1917.

(DE COLABORACIÓN)

## CUENTOS DEL SÁBADO

DON JUAN...

Y los años transcurrieron como corren las aguas del río, sin poderlas de nuevo tocar.

Habíase el buen señor D. Juan físicamente conservado a pesar de sus 70 inviernos, puesto que así fueron todas las estaciones del año despues que su *ángel*, su Adela, abandonó la casa camino del cementerio.

¡Pobre don Juan! Ya viejo y cuando necesitaba de sus hijos, estos favorecidos algunos de la fortuna, no pudieron prodigarle una vejez descansada y feliz; no podía el acostumbrarse a vivir entre el desorden de una casa.

Pasó los mares y trasladóse a

lejanas tierras donde vivía, con su familia, una hija deseoso de poderla abrazar y abrazar a sus nietecitos y colmarles de caricias y de besos al estrecharles sentados en sus rodillas, confundiendo sus canas con los rubios cabellos de sus *angelitos*; pero ni allá encontró el sosiego para ver llegar tranquilo los últimos años de su vida.

Volvió a su patria y hastiado por no poder colmar sus justos deseos de dar sosegado fin a su agitada vida resignóse, y se estableció de nuevo en su *tierruca*.

Fué, en su niñez, instruido en las salvadoras doctrinas y dogmas sagrados del Catolicismo; hombre de talento, como todos reconocían, dejóse llevar por la corriente del siglo y la indiferencia religiosa le indujo a ciertos errores y contradictorios sofismas que no logró nunca esclarecer, propagándolos, no obstante, en sus obras y discursos. Publicó, principalmente, para los niños y en sus obras pedagógicas dejó marcada la huella de su saber y en tal estado de cosas vino a sorprenderle la muerte de su querida e idolatrada esposa. Siguió sus ridículas teorías, sin apartarse por completo de la Iglesia, teniendo, no obstante, épocas de triste y miserable actuación contra los dogmas, claras doctrinas y benéficas enseñanzas cristianas. Nunca tuvo a bien retractar ni esclarecer sus enseñanzas de doble sentido ante los aplausos y muestras de ciega aprobación por parte de los del *club*.

Ya viejo y como *judío errante* continuó con su disparatado programa, practicando siempre algunas de las prácticas religiosas, sin atreverse nunca con el Precepto pascual.

No obstante su aparente salud, padecía el pobre de don Juan agudas dolores y serias molestias, no siendo de entre ellas la menor la de no poder conciliar el sueño a pesar de sus trabajos, por pesados que durante el día hubieran sido; y practicaba fatigosos ejercicios,

## El especialista D. Pedro Ramón y la eficacia de sus creaciones

### HERNIADOS CURACIÓN RADICAL SIN OPERAR, SIN SANGRE NI DOLOR Triunfo de la Ciencia y del arte, y maravillas de la mecánica

ALTO HONOR: S. M. el Rey (q. D. g. ha felicitado al especialista D. PEDRO RAMON, autor del *Tratamiento no operatorio*, eficaz y breve, por el justo homenaje (frase de S. M.) que las más altas mentalidades médicas han tributado a los incomparables éxitos del eminente herniólogo. Señores Médicos, sean faro luminoso para los herniados (quebrados), y evitarán sufrimientos, accidentes y defunciones. Gratis folleto instructivo. Despacho: CARMEN, 38, piso 1.º, **BARCELONA**.

**EN CIUDADELA** consulta e instrucciones gratis, de 10 a 1 mañana el día 26 del corriente Agosto en la *Fonda de Feliciano*.

NOTA: **EN MAHÓN**, el día 28, *Hotel Bustamante*.

y se sujetaba a régimen, y tomaba medicamentos hasta apurarlos todos, y los dolores y fatigas dejábanse sentir como s'enpre en intenso y prolongado malestar. No perdonaba medio para obtener el ansiado descanso; caminaba cuanto le permitian sus fuerzas y ni en invierno ni en verano conseguía hallar reposo; su estado psicológico era tal que su mejor distracción eran los trabajos intelectuales: pero una vez concluyan estos comenzaban los dolores para los que los médicos no hallaban remedio.

En un día de calor asficiente se dirigía de la capital a un pueblo, cuando expuso a algunos compañeros de viaje el triste estado por que pasaba.

—¿Ha probado N.— le dijo uno de los oyentes que punto por punto conocía su vida—los cachetes del Doctor...

—Si, señor; hace un año los probé y como si nada.

--Y ¿ha tomado V. el agua mineral de...?

--Si, señor, ha sido el penúltimo medicamento que me aconsejó el médico que actualmente me receta, sin poder conseguir, como tantos otros, lo que tanto apetezco y ansio.

Hay unos frasquitos alemanes que...

—También los he tomado.

—Quizás las aguas de un balneario.

—Es lo que me sienta mejor y pienso dentro de dos semanas salir para el de Hermida.

—Tal vez así conseguirá adormecer sus nervios y preocupaciones proporcionándole salud y bienestar.

—Desconfío...

Siguió una pausa y continuó el amigo, sacerdote, psicólogo profundo y conocedor de los males de don Juan.

—Conozco yo un tratamiento que no ha probado V. nunca.

—¿Cual es?.

—¿Cuanto tiempo piensa V. estar en el balneario de Hermida?

—Dos o tres semanas.

--Tres... semanas--dijo, calculando el sacerdote.--Pues, si quiere, puedo darle una recomendación para un *médico* íntimo mio, cuyo *tratamiento de ocho días*, que por mi recomendación será gratis, no dudo--dijo con marcada seguridad--va a devolver a V. el más completo sosiego y por ende el ansiado descanso y la apetecida salud.

—Así lo cree V.

—Se lo garantizo.

—¿Podrá ser?

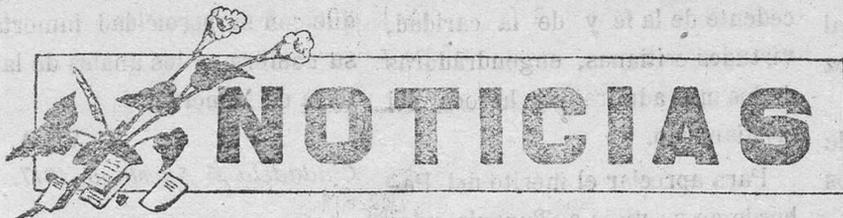
—Seguramente.

—No lo creo... No obstante, intentaré probarlo y le agradeceré la recomendación.

Al bajar en la primera estación hablaron las dos largo rato, y discutieron con vivo y marcado interés, que...

—Siquiera por honor...

Pasaron los días en el balneario



#### En San Juan Bautista.

Mañana domingo día 26 del corriente, en la iglesia rural de San Juan Bautista, se conmemorará la Degollación del glorioso Precursor con muy solemne fiesta religiosa. La Misa que se dice cada domingo será a las ocho y media y a las nueve y media empezará el oficio solemne, ocupando la sagrada Cátedra el Dr. Vila, Canónigo Lectoral. Los que confesados y comulgados visitan dicha iglesia pueden ganar indulgencia plenaria.

Aumenta entre estos vecinos la devoción a San Juan Bautista y por los datos que hemos podido recoger creemos que la referida fiesta se verá muy concurrida.

La fiesta tendrá caracter de rogativa pública por la paz pidiendo al Santo Precursor que así como preparó el advenimiento de Jesucristo, Pacificador por excelencia, dirija ahora a las naciones por el camino de la suspirada paz.

#### Felicítamos.

Muy cordialmente felicitamos al Dr. D. Juan Tudurí, Canónigo Magistral de esta Santa Iglesia Cate-

dal de la Hermida sin experimentar alivio notable.

De paso luego por Barcelona visitó al médico a que había sido encomendado y cuyo tratamiento aceptó con marcada indiferencia reveladora de profunda desconfianza.

Al tercer día experimentó el *enfermo* notable mejoría y el octavo estaba completamente curado.

El médico recomendado fué el Padre... y el tratamiento una tanda de ejercicios para caballeros dada en una residencia de P.P. Jesuitas de Barcelona.

Tres meses más tarde dirigióse don Juan rebosante de santa alegría y *descansando todas las noches*, camino del clástro al objeto de acabar en el tranquilo y feliz, los pocos años que de su prolongada vida le quedaban.

JOSÉ ROMÁN.

zapateros cuya industria, con esa maldita guerra pasan las de Cain.

#### El torpedero número 13.

Ayer estuvo en nuestro antepuerto el torpedero número 13 que viene recorriendo las costas de Menorca.

#### CURACION DE LA TOS

CON LAS ACREDITADAS

#### PASTILLAS J. MIRO

EXPECTORANTES Y CALMANTES

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

*Pídanse en las Farmacias de Ciudadela.*

#### Util al Comercio.

Traducciones de inglés, alemán y francés.

Especialidad en traducción de cartas comerciales, Castell Rupit, 14.

#### Párroco generoso.

Tetuan de las Victorias ha sido uno de los pueblos más castigados en los recientes sucesos. Haciéndose cargo de los feligreses obreros pobres en su mayor parte el Sr. Párroco dando un alto ejemplo de caridad cristiana, ha tenido el noble rasgo de venir costeando desde el día 20, un cosido en todas las casas de comidas de Tetuan a todos los obreros que acostumbra acudir a ellas habitualmente.

En nada se parece eso con enviarlos a las barricadas.

#### Nueva víctima de aviación.

El capitán de Infantería don Juan Vallespiñ Zayas se elevó el día 21 en un biplano «Lohner» cuando a los dos minutos y hallándose a unos 300 metros de altura cayendo verticalmente.

Rapidamente acudieron cuantas personas presenciaron el suceso, hallando el aparato destrozado incluso el motor, y entre astillas el cuerpo del inanimado aviador.

#### Heridos y muertos de la revolución.

Ha habido un total de 71 muertos. Treinta y siete corresponden a la provincia de Barcelona, 12 a Madrid 6 a Yecla, 6 a Bilbao 4 a Ner y una a Miranda, Requena Asturias, Villena y Alcalá e infinidad de heridos, cuyo crecido número no puede precisarse.

#### Se felleitan.

El Rey de Inglaterra felicita al Presidente de la China por haber declarado la guerra a los Imperios Centrales.

La fuerza del número es aplastante pero por lo visto...no es muy rápida.

—Ni eficaz.

#### Riña.

Por la vigilancia nocturna de Mahón ha sido auxiliado y conducido a la Farmacia del señor Narváez para ser curado de una le-

ción que presentaba, un individuo que había reñido con su amante.

La representante del *sexo débil* fue conducida al cuartel de los detenidos y el del *sexo fuerte* molido y maltrecho fué acompañado a su domicilio.

**Elogiano al Gobierno.**

Los periódicos extranjeros elogian al gobierno por la firmeza adoptada durante los últimos sucesos.

**La Caja Postal.**

Segun el último Balance de la Caja Postal de Ahorros el número de imposiciones se eleva a 951.455 por valor de 36.423.750'24 Ptas.

**Libertad a los presos.**

Se prosigue con rapidez la selección de detenidos, libertando a los que no se encuentra causa.

**Presupuesto.**

Aprobado por el Gobierno de la provincia el presupuesto de ingresos y gastos de la cárcel de este partido para el próximo año de 1918 y el reparto formado a tenor de lo dispuesto en los Reales decretos de 18 de Abril de 1875 y 11 de Marzo de 1886; se publica en el «Boletín Oficial» correspondiente al 18 del actual la suma con que ha de contribuir cada Ayuntamiento al objeto de que sea incluida en los presupuestos ordinarios.

Dichas sumas son las siguientes:

Mahón	4.797'95
Ciudadela	2.562'55
Alayor	1.378'85
Marechal	928'56
Villa-Carlos.	850'62
San Luis	578'75
Ferrerías.	422'58

Total 11.509'86

**El Comandante del B. 23.**

El articulista «El caballero Vilar-del» escribe que en una entrevista con el comandante del submarino «B 23» este le dijo:

«Tenemos cada uno de nosotros nuestro programa de trabajo, y lo realizamos sin ocuparnos de otra cosa más que de cumplir la orden recibida, sobre la cual ni siquiera nos tomamos la molestia de tener opinión. Todo lo escrito respecto a las interioridades de nuestros submarinos es pura fantasía, porque nadie puede saber más de lo que la superioridad permite, y la superioridad no permite saber nada.»

**Anecdota curiosa.**

El comandante del mismo submarino contó la siguiente curiosa anécdota al señor Vilar-del:

«Tengo muy buenos recuerdos de el Ferrol. La primera vez que aquí estuve me sucedió una cosa extraordinaria; verá usted. Yo quise comer ostras, y las pedí en español, tal mal hablado, que no me comprendieron, y como pedidas en alemán resultaba inútil, recurri al método gráfico; con un lapiz dibujé un redondelito irregular, que representaba la concha, y dentro, concéntricamente, otro más chiquitín y más regularizado, que era el bicho. El camarero no me dejó terminar; hizo signos de comprenderme, y preguntó por señas, enseñán-

dome dos dedos «¿Cuántos?» Yo contesté «Son pocos» y le escribí en el papel la cifra doce. ¡Qué menos de una docenita. Media hora después apareció el buen hombre con una hermosa fuente conteniendo doce huevos fritos. Auxiliado por un compañero me los comí, haciendo propósito de renunciar al dibujo para pedir cosas de comer.»

Copiamos de «El Herald».

En el Boletín de la Provincia correspondiente al 18 del que, cursa se insertan los extractos de las cuentas del primer trimestre del presente año, presentados por los depositarios de los fondos municipales de Mahón y Ciudadela.

**SANTORAL**

Domingo, 26.—**S**antos Ceferino papa, Segundo y Alejandro.

Lunes, 27.—**S**antos José de Calasanz, Rufo, abogado, Cesáreo arzobispo y Licesio obispo.

Día 27.—**S**ol sale a las 5'12 pónese a las 6'28.—Luna sale a las 3'13 pónese a las 11'25.

**CULTOS**

Domingo, 26.—**E**n la Santa Iglesia Catedral, a las 10 Misa solem-

ne con homilia por el Rdo. Sr. Don Martin Bagur, Beneficiado-Vicario. Por la tarde a las 3 y media, visperas y completas cantadas.

En la parroquial iglesia de San Francisco, a las 9 y media Misa conventual y homilia por el Rdo. Sr. Párroco.

En la parroquial iglesia de Nuestra Sra. del Rosario a las 7 y media Misa de comunión para las Marias de los Sagrarios.

Continúa en S. Agustin la solemne Novena en honor de la Virgen de la Consolación.

Continúa en la iglesia de San Antonio (Hospital) la Exposición eucarística vespertina.

Lunes, 21.—Continúa en S. Agustin el devoto Novenario de Ntra.Sra. de la Consolación

REGALO DE  
**EL IRIS**  
DE CIUDADELA  
Cupón 12.

Cada veinte cupones podrán canjearse por un número de nuestro sorteo.

**ESTACION METEOROLÓGICA DE BAJOLÍ**

Día	Hora	Barómetro	Variación barométrica en 3 horas	Termómetro C.º	Temperatura		VIENTO		Lluvia en 24 horas mm.	ESTADO DEL	
					Máxima	Mínima	Dirección	Velocidad en Kms.		Cielo	Mar
24	16	765'5		26'8			N.E.	30'1a40'0		Nuboso.	
25	8	766'6	+0'6	24'2	27	23	N.E.	20'1a30'0		Casi cubierto.	Marejadilla.

**NUESTRO SERVICIO ESPECIAL**

**TELEGRÁFICO**

**Varias**

**Por Marcelino Domingo.**

Madrid, 24.—22'50

Ha visitado al Presidente del Consejo señor Dato una comisión de varios diputados de las izquierdas interesándose por la suerte de don Marcelino Domingo Sanguán.

Dicho Presidente les contestó que el Gobierno no piensa mezclarse en el asunto hasta que termine su actuación la jurisdicción militar, toda vez que la detención se halla ajustada a la ley.

**Melquiades Alvarez detenido.**

En Gijón ha sido detenido el leader reformista señor Melquiades Alvarez al que despues de haberle tomado declaración la autoridad competente le puso en libertad.

**Prórroga de contribuciones**

Ha sido concedido un nuevo plazo para el pago de la contribución voluntaria.

Este plazo fine a 15 de septiembre.

**Los mauristas por los suyos.**

Los mauristas han abierto una suscripción para sufragar el coste de los jornales perdidos por los afiliados a su partido, que por fuerza y contra su voluntad, han tenido que pasar por el paro forzoso con motivo de la huelga general.

**Nueva fábrica de tabacos.**

En Coruña se ha abierto una nueva fábrica de tabacos con la condición que se ha de disolver la Sociedad de resistencia «La Cigarrera.»

**De la guerra Mundial**

**Noticias de origen turco**

**Comunicado oficial.**

Madrid, 24.—23'00

**Frente pérsico.**—Comunican de Constantinopla que al noreste de Suleimasi fué rechazado un ataque de dos secciones rusas. Los rusos que se encontraban al frente de Serbeset se retiraron a los montes cercanos.

**Frente del Cáucaso.**—Acostumbrada actividad de las patrullas de reconocimiento.

**Frente de Sinai.**—En la noche del 9 avanzaron compañías inglesas reforzadas con seis ametralladoras contra el ala derecha de nuestro grupo de ejército cerca de Gaza. El enemigo trabó combate con una de nuestras patrullas de reconocimiento en las avanzadas de nuestras líneas.

Los nuestros cogieron una ametralladora, una pistola lanza cohetes y un aparato telefónico.

**Noticias de origen alemán**

**Luchas.**

Madrid, 24.—23'30

**Koenigswustehausen.**—En Flandes cañoneo intermitente.

Al norte de Lens hubo algunos combates parciales.

Delante de Verdun continúa aún la lucha en algunos puntos.

En la altura 304 fueron rechazados fuertes ataques de los franceses.

En Oriente no ocurrieron acontecimientos de importancia.

**Budapest.**—Cerca de Rinicu y al oeste Ocna, las tropas austro-húngaras y alemanas rechazaron de nuevo a los rumanos. Más al norte no se señalan acontecimientos de importancia.

Para todos nuestros lectores

**Cupón regalo**

El Iris, deseando que sus numerosos lectores de dentro y fuera de la población puedan tener un grato recuerdo de este periódico en sus casas, les ofrece casi gratuitamente una hermosa ampliación fotográfica inalterable, tamaño 30 por 40 centímetros, sobre fina cartulina «Bristol», de 50 por 05.

Para ello hemos firmado contrato con los talleres fotográficos de J. Luque, Plaza del Ángel, 17.—Madrid, y deseando que cada ampliación venga ya perfectamente retocada y libre de todo gasto, sólo exigiremos tres pesetas noventa y cinco céntimos por dicho concepto.

Es decir, que entregando en esta Administración 3'05 pesetas, acompañadas de una fotografía y diez cupones como el que publicamos, podrá recibirse sin otro gasto la referida ampliación.

Si el retrato es de más de una persona, habrán de abonar una peseta por cada persona más.

**DIEZ CUPONES**  
COMO EL PRESENTE, DAN DERECHO A UNA  
**AMPLIACIÓN FOTOGRAFICA**  
REGALO DE  
**EL IRIS**  
CIUDADELA DE MENORCA

**MISCELANEAS**

Subieron a un tren varias señoras, penetrando en un vagón donde había entre otras personas, un militar que ostentaba en su pecho la cruz de San Fernando. Al emprender su marcha el tren, las señoras hicieron la señal de la cruz; acto que fué acogido con desdeñosa sonrisa por el militar, quien volviéndose a sus compañeros de viaje, exclamó en tono zumbón.

—Desdichado país, donde el fastidio llega hasta el punto de hacer pública ostentación de sus ridiculos.

Al oír estas palabras una de las señoras interpelló resueltamente al militar, diciéndole con tono afalbe.

—¿Hace usted el favor de decirme que condecoración es la que usted lleva?

—La cruz de San Fernando—repuso con orgullo el interpellado—con que fui condecorado en el campo mismo de batalla.

—¡Oh, caballero—repuso la dama—cuanto le envidio a usted! Yo sólo de tiempo en tiempo puedo hacer la señal de la cruz, pero usted lleva incesantemente sobre su corazón esta cruz, que es emblema del honor, solamente porque es el símbolo de Jesucristo. La profesión de fe que hace usted constantemente es pues más pública y extensa. Si le causa a usted repugnancia debe empezar arancando de su pecho esa cruz.

Corrido y avergonzado, no se atrevió a replicar el chasqueado burlón.

**Alcaldía de Ciudadela**

Habiendo acudido a esta Alcaldía los Sres. Pascual y C.<sup>a</sup> con domicilio en esta Ciudad, pidiendo permiso para instalar un motor a gas pobre de diez caballos de fuerza en el edificio de la plaza de Colón para destinarlo a la industria de la fabricación de calzado, a tenor de lo prevenido en las disposiciones vigentes, se anuncia al público que el expediente de referencia se hallara de manifiesto en la Secretaría de este Ayuntamiento, por espacio de quince días, contados desde la inserción de este anuncio en el Boletín Oficial de esta provincia, a efectos de reclamación.

Ciudadela, 16 Agosto de 1917.

El Alcalde,

EL CONDE DE TORRE SAURA.

**AVISO**

Se halla para vender el lujoso y espacioso edificio propiedad de «La Sexageneraria», sito en la Plaza de la Catedral núm. 5, de esta Ciudad.

Para informes dirigirse al Previdente D. Bartolomé Pons Bagur, calle de San Sebastián núm. 16.

**Se compra:**

habas, cebada, avena y trigo

Almacén LLUCH ANGLADA H.<sup>nos</sup>

**Nota:**

En el mismo se encontrará maíz y arberjones, para sembrar, clase superior.

**PARA VENDER**

Lo están unos terrenos situados en el camino de S<sup>hort</sup> de ses taronjas, lindante con ne capitana.

Para informes calle de San Isidro, 37.

**Vino puro del Pais**

del año 1910

propio para enfermos y convalecientes

a 1'15 botella

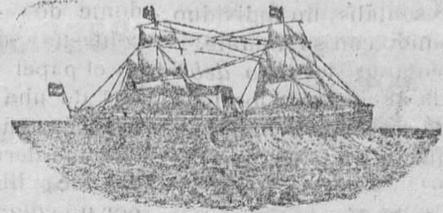
CÍRCULO CATÓLICO

Conserjería.

**PARA VENDER**

Lo están una casa calle del Beato Ramón, 3, y un hortel sito en el camino de San Juan con casita, cisterna y muy poblado de árboles frutales.

Para informes dirigirse en esa Imprenta.



**SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLÁNTICA**

**Línea de Buenos Aires**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

**Línea de New-York, Cuba, Méjico**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

**Línea de Cuba Méjico**

Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

**Línea de Venezuela-Colombia**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico, y puertos del Pacífico.

**Línea de Filipinas**

Servicio arrancando de Barcelona para Cádiz, Canarias, Cape Town, Durban, Singapore y Manila.

**Línea de Fernando Póo**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán, (Escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

**Línea Brasil -Plata**

Servicio saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa) para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

Agente en Mahón: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 24.

**LA MUNDIAL**

Compañía de Seguros mútuos sobre la vida fiscalizada por el Gobierno de S. M. Depositadas todas las garantías que exige la Ley, y sujeta a la Inspección de la Comisaría General de Seguros.

Director Regional: D. Bartolomé Fernandez, Calle de Cortes 558 - 1.º Barcelona. Inspector General: D. Franciscó Benages, Calle de Monterey Sta. Catalina (Palma de Mallorca). Representante en esta localidad: D. Eugenio Triay, Plaza del Borne, Ciudadela.

Dirección General: Alcalá, 17, Madrid.

**LAMPARILLAS ROYAL**

VELILLAS DE NOCHE

Duración garantida 8 horas, propias para habitaciones, oratorios y escaparates.

Luz fija y agradable.—Limpieza, economía y perfección.

De venta en esta imprenta.

**JOSE PALLICER**

CONQUISTADOR, 18

Confeciona toda clase de calzado de medida a precios sumamente económicos. Prontitud y esmero en los encargos. Especialidad en clases para Bebés.